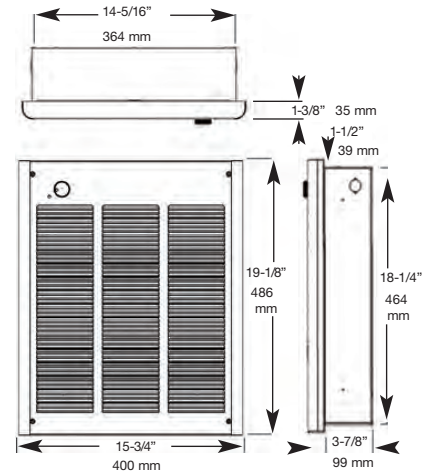




K Series Fan Forced Wall Heaters



Installation, Operation & Maintenance Instructions

Specifications

MODEL NUMBER	VOLTAGE	WATTAGE	PHASE	CFM	AMPS	SHIP WT. (LBS.)
K151FC	120	1500	1	100	12.5	22
K204FC	240/208	2000/1500	1	100	8.3/7.3	22
K303FC	347	3000	1	100	8.6	25
K304FC	240	3000	1	100	12.5	22
K306FC	600	3000	3	100	5.0	25
K404FC	240/208	4000/3000	1	100	16.7/14.4	22
K403FC	347	4000	1	100	11.5	25
K406FC	600	4000	3	100	6.7	25
K408FC	208V	4000	1	100	19.2	22
K483FC	347	4800	1	100	13.8	25
K484FC	240/208	4800/3600	1	100	20.9/17.3	22
K486FC	600	4800	3	100	8	25
K4083FC	208V	4000	3	100	11.1	23
K487FC	277V/240	4800/3600	1	100	17.3	23
K488FC	208V	4800	1	100	23.1	23
K4883FC	208V	4800	3	100	13.3	23

IMPORTANT INSTRUCTIONS

⚠ WARNING ⚠

WHEN USING ELECTRIC APPLIANCES, BASIC PRECAUTIONS SHOULD ALWAYS BE FOLLOWED TO REDUCE THE RISK OF FIRE, ELECTRIC SHOCK, AND INJURY TO PERSONS, INCLUDING THE FOLLOWING:

1. Read all instructions before installing or using this heater.
2. This heater is hot when in use. To avoid burns, do not let bare skin touch hot surfaces. Keep combustible materials, such as furniture, pillows, bedding, papers, clothes, etc. and curtains at least 3 feet (0.9 m) from the front of the heater.
3. Extreme caution is necessary when any heater is used by or near children or invalids and whenever the heater is left operating and unattended.
4. Do not operate any heater after it malfunctions. Disconnect power at service panel and have heater inspected by a reputable electrician before using.
5. Do not use outdoors.
6. To disconnect heater, turn controls to OFF, and turn off power to heater circuit at main disconnect panel.
7. Do not insert or allow foreign objects to enter any ventilation or exhaust opening as this may cause an electric shock, fire, or damage to the heater.
8. To prevent a possible fire, do not block air intake or exhaust in any manner.
9. A heater has hot and arcing or sparking parts inside. Do not use it in areas where gasoline, paint, or flammable liquids are used or stored.
10. Use this heater only as described in this manual. Any other use not recommended by the manufacturer may cause fire, electric shock, or injury to persons.
11. This heater is intended for comfort heating applications and not intended for use in special environments. Do not use in damp or wet locations such as marine or greenhouse or in areas where corrosive or chemical agents are present.
12. When installing, see INSTALLATION INSTRUCTIONS for additional warnings and precautions.
13. For safe and efficient operation, and to extend the life of your heater, keep your heater clean - See MAINTENANCE INSTRUCTIONS.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

INSTALLATION INSTRUCTIONS

⚠ WARNING ⚠

To prevent a possible fire, injury to persons or damage to the heater, adhere to the following:

1. Disconnect all power coming to heater at main service panel before wiring or servicing.
2. All wiring procedures and connections must be in accordance with the National and Local Codes having jurisdiction and the heater must be grounded.
3. Power supply must enter back box through the knockouts. See also TOP marking on the back box for proper orientation.
4. Verify the power supply voltage coming to heater matches the ratings as shown on the heater nameplate.

CAUTION: ENERGIZING HEATER AT A VOLTAGE GREATER THAN THE VOLTAGE PRINTED ON THE NAMEPLATE WILL DAMAGE THE HEATER AND VOID THE WARRANTY AND COULD CAUSE A FIRE.

5. **CAUTION** - High temperature, risk of fire, keep electrical cords, drapery, furnishings, and other combustibles at least 3 feet (0.9 m) from front of heater. Do not install heater behind doors, below towel racks, in the ceiling, or in an area where it is subject to being blocked by furniture, curtains or storage materials. Hot air from the heater may damage certain fabrics and plastics.
6. To reduce the risk of fire, do not store or use gasoline or other flammable vapors and liquids in the vicinity of the heater.
7. This heater is to be mounted only using back box and may be installed with the back box recessed or surface mounted as described within this manual.
8. The following minimum clearances must be maintained:
 - Bottom of heater to floor - 8" (203 mm) - optimum height is 18" to 24"
 - Sides of heater to adjacent wall - 8" (203 mm) - optimum minimum 12" (305 mm).
 - Top of heater to ceiling - 36" (915 mm).
9. Do not operate the heater without the grille installed.
10. Do not use this heater for dry out as the paint, plaster, sawdust and drywall sanding dust will permanently damage the heater and must be kept out of the heater.

Installation of Back Box in New Construction

1. Mounting Back Box (see Figure 1).

- a. Place the back box between two 16" (406 mm) center-to-center wall studs at the desired mounting height but no closer than 8" (203 mm) to adjacent wall or floor.

NOTE: If wall studs are spaced greater than 16" on center, additional framing supports may be necessary.

- b. Align back box such that the bottom and sides will be flush with finished wall surface (top flange of back box should protrude approximately 1/2" (12.7 mm) from finished wall surface).
- c. Secure the back box in position with wood screws or nails as shown in Figure 1.

2. Power Supply Wiring (see Figure 1)

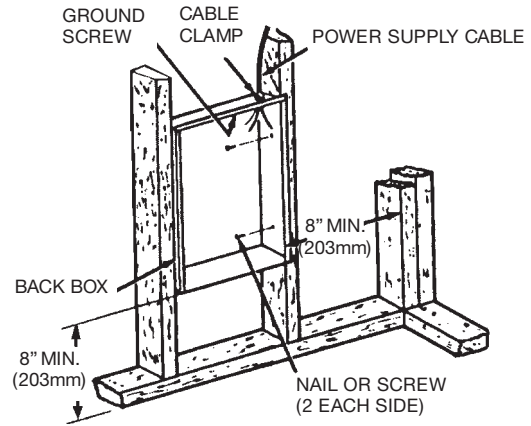


Figure 1: Locating Recessed Back Box in New Construction

NOTE: Wire compartment volume - 119 in³ (1950 cm³).

- a. Run a power supply cable into the knockout area in the upper right hand corner of the back box. All wiring must be in accordance with National and Local Electrical Codes. Refer to Specifications, page 1 for correct wire size.
- b. Remove knockout in the top of the back box and install a cable clamp.
- c. Insert power supply cable through cable clamp, allowing at least 6" (152 mm) of leads to extend inside the back box.
- d. Ground the back box by connecting the supply ground lead wire to the green ground screw located in the inside top of the back box.

Installation of Back Box in Existing Construction

1. Provide a wall opening 14-1/2" (362 mm) wide by 18-1/2" (470 mm) high at the desired mounting height, but no closer than 8" (203 mm) to adjacent wall or floor. (see Figure 2.)

NOTE: Locate so at least one side of opening is at wall stud.

2. Power Supply Wiring

NOTE: Wiring Compartment Volume - 119 in³ (1950 cm³).

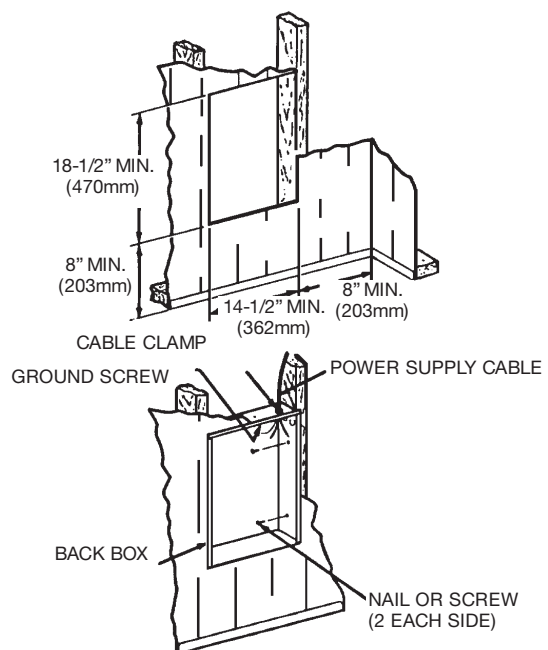


Figure 2: Locating Recessed Back Box in Existing Construction

- Run a power supply cable into the area above the top of the wall opening. All wiring must be in accordance with National and Local electrical codes. Refer to Table 1, page 1 for correct wire size.
- Install a cable clamp in the knockout in the top of back box.
- Insert power supply cable through cable clamp, allowing at least 6" (152mm) of cable length to remain inside the back box to facilitate connections.
- Ground the back box by connecting the supply ground wire to the green ground screw located in the inside top of the back box.

3. Mounting Back Box

- Place the back box into wall opening flush with finished wall surface on bottom and sides of box. (Top flange of back box should protrude approximately 1/2" (12.7mm) from finished wall surface).
- Secure the back box in place with wood screws or nails.

(Optional) Installation of Back Box With Surface-Mounting Frame (see Figure 3).

- Secure back box to wall (with knockouts in upper right hand corner) using screws and anchors.
- Hang the surface-mounting frame on the back box. Ensure that the back edge of the surface-mounting frame is flush against the wall.

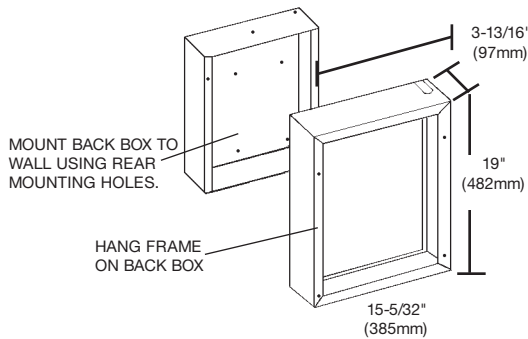


Figure 3: Surface Mounting Installation

NOTE: If heater is located in a high traffic area where it may be subjected to vandalism or abuse, take extreme care to see that the box is firmly attached to the wall.

3. Power Supply Wiring

NOTE: Wiring Compartment Volume - 119"3 (1950cm3).

- Run a power supply cable into the area of the upper right corner of the mounting frame. All wiring must be in accordance to National and local Electrical Codes. Refer to Table 1 for proper wire sizes.

NOTE: If the wiring is to run through the wall, cut a hole in the wall near the top of the back box. Run the supply wire through this hole. Then remove the knockout from the top of the box and proceed to step c.

- Remove the knockout on the top side of the frame.
- Feed the power supply cable through the frame allowing 6" (152mm) of lead to remain inside the frame
- Secure the power supply cable to the back box (using cable clamps, connector, or other suitable strain relief) allowing 6"(152mm) of lead to remain inside the inner housing.

- Ground the back box by connecting the supply ground leadwire to the green ground screw located in the inside top of the back box.

Installation of Heater Assembly and Grille

After back box is completely installed and no further construction dirt is expected, clean debris from back box, remove heater assembly from its carton, then refer to Figure 4 and proceed as follows:

- Insert the heater assembly into back box, placing the four mounting holes (with key-hole slots) over the screws in the back box. Tighten all screws securely.

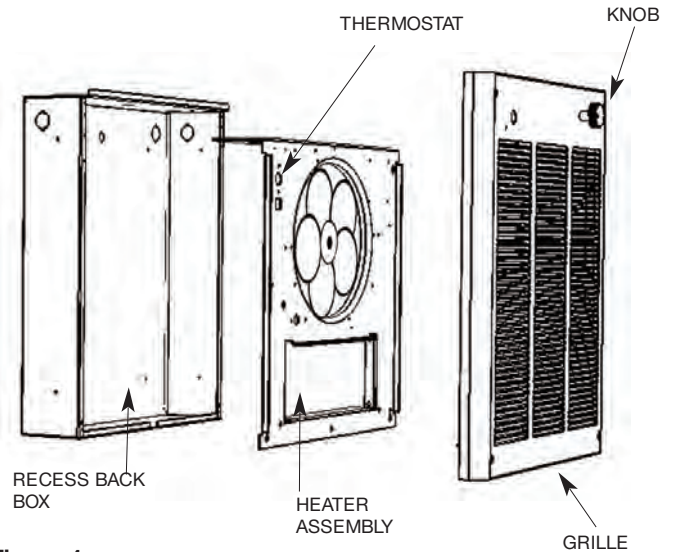
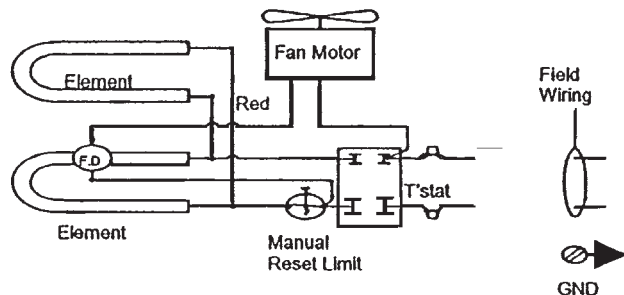


Figure 4

- If surface-mounting frame is used, ensure that the frame is even with all four heater assembly tabs before tightening screws.
- Connect the lead wires from the disconnect switch to the lead wires from the fan deck. (see wiring diagrams) After connection, push wires back into opening.
- Turn thermostat to the extreme counterclockwise position.
- Mount the grille using four (4) long screws provided. The screws thread into holes located in the side flanges of the back box.
- Push thermostat knob onto thermostat shaft.



1500, 4800, 4000, & 3000 WATT HEATERS

120V, 208V, 240V, OR 277V (Full wattage heaters can be converted to half wattage by removing the red jumper wire connecting the top and bottom element terminals.)

NOTE: Conversion not applicable on K151FC.

OPERATING INSTRUCTIONS

1. Heater must be properly installed before operation.
2. Turn power to heater on at main switch panel. Rotate the thermostat knob fully clockwise. This should energize the heating elements and the fan, causing air to flow from the air discharge at the openings in the bottom of the grille.
3. After the discharge air has become warm, rotate the thermostat knob to the desired position to obtain room comfort.

NOTE: For best results, the heater should be left "ON" constantly during the heating season as the thermostat, when properly set, will maintain the desired temperature. In the full counter-clockwise position the heater will remain off until the room temperature drops well below freezing.

How To Reset Over -Temperature Safety Control:

Your heater is equipped with a manual reset thermal limit safety control that will automatically turn the heater off to prevent a fire if the heater overheats. This control is located on the fan panel assembly between the element and fan blade and marked "RESET". The red reset button can be seen through the front grille when the heater is installed. To reset, allow the heater to cool, then push the red button that is visible through the hole in the fan panel. The heater should immediately return to normal operation.

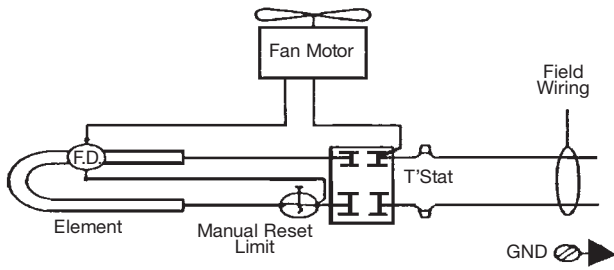
⚠ WARNING ⚠

DO NOT TAMPER WITH OR BYPASS ANY SAFETY LIMITS INSIDE HEATER.

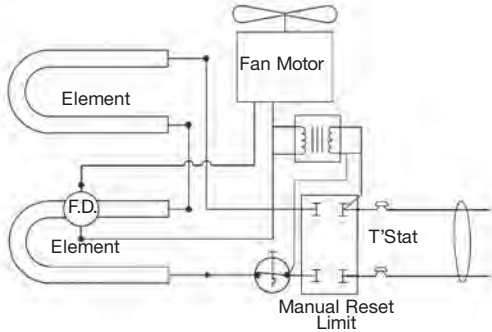
CAUTION ⚠

CAUTION - DO NOT CONTINUE TO ATTEMPT TO USE THE HEATER IF THE SAFETY CONTROL REPEATEDLY OPERATES AFTER BEING RESET. TO DO SO COULD PERMANENTLY DAMAGE THE HEATER OR CREATE A FIRE OR SAFETY HAZARD.

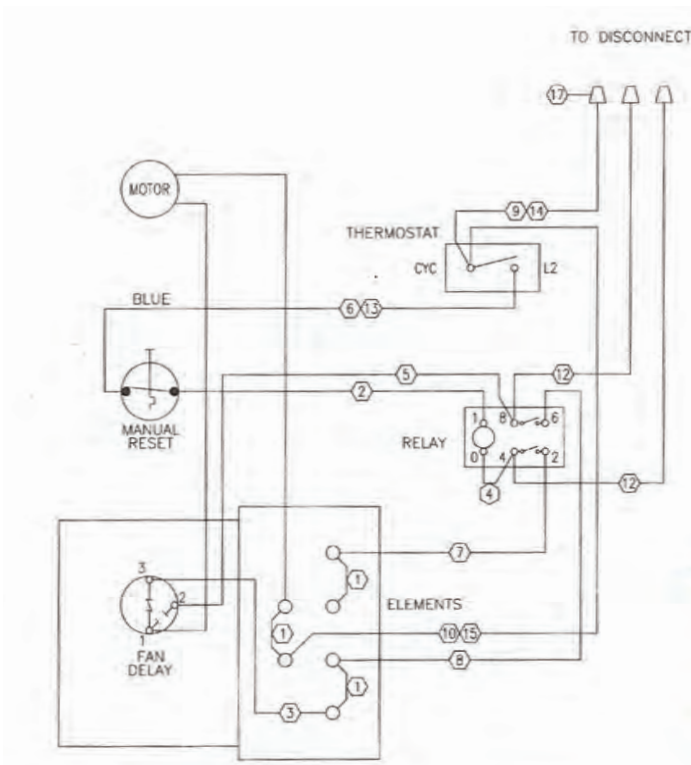
Special Note: In addition to the over-temperature safety control, this heater is provided with a back-up thermal fuse (one shot) that will permanently shut the heater off if for some reason the over-temperature safety control should not function as intended. If this thermal fuse activates, the heater will not reset and must be repaired by a qualified repair person.



2000 & 1500 WATT HEATERS
208V, 240V, OR 277V



4800, 4000, & 3000 WATT HEATERS
347V, 600V



3000, 4000, AND 4800 WATT 3 PHASE WALL HEATER
208-240 V

MAINTENANCE INSTRUCTIONS

It is important to keep this heater clean. Your heater will give you years of service and comfort with only minimum care. To assure efficient operation follow the simple instructions below.

WARNING

ALL SERVICING BEYOND SIMPLE CLEANING THAT REQUIRES DISASSEMBLY SHOULD BE PERFORMED BY QUALIFIED SERVICE PERSONNEL.

WARNING

TO REDUCE RISK OF FIRE AND ELECTRIC SHOCK OR INJURY, DISCONNECT ALL POWER COMING TO HEATER AT MAIN SERVICE PANEL AND CHECK THAT THE ELEMENT IS COOL BEFORE SERVICING OR PERFORMING MAINTENANCE.

User Cleaning Instructions:

1. After the heater has cooled, a vacuum cleaner with brush attachment may be used to remove dust and lint from exterior surfaces of the heater including the grille openings.
2. With a damp cloth, wipe dust and lint from grille and exterior surfaces.
3. Return power to heater and check to make sure it is operating properly.

Maintenance Cleaning Instructions:

(To be performed only by Qualified Service Personnel)

At least annually, the heater should be cleaned and serviced by a qualified service person to assure safe and efficient operation. This should include the removal of the grille and, as necessary the heater from the backbox to clean residue from the unit. After completing the cleaning and servicing, the heater should be fully reassembled and checked for proper operation.

LIMITED WARRANTY

All products manufactured by Marley Engineered Products are warranted against defects in workmanship and materials for one year from date of installation, except heating elements which are warranted against defects in workmanship and materials for five years from date of installation. This warranty does not apply to damage from accident, misuse, or alteration; nor where the connected voltage is more than 5% above the nameplate voltage; nor to equipment improperly installed or wired or maintained in violation of the product's installation instructions. All claims for warranty work must be accompanied by proof of the date of installation.

The customer shall be responsible for all costs incurred in the removal or reinstallation of products, including labor costs, and shipping costs incurred to return products to Marley Engineered Products Service Center. Within the limitations of this warranty, inoperative units should be returned to the nearest Marley authorized service center or the Marley Engineered Products Service Center, and we will repair or replace, at our option, at no charge to you with return freight paid by Marley. It is agreed that such repair or replacement is the exclusive remedy available from Marley Engineered Products.

THE ABOVE WARRANTIES ARE IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES EXPRESSED OR IMPLIED, AND ALL IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE WHICH EXCEED THE AFORESAID EXPRESSED WARRANTIES ARE HEREBY DISCLAIMED AND EXCLUDED FROM THIS AGREEMENT. MARLEY ENGINEERED PRODUCTS SHALL NOT BE LIABLE FOR CONSEQUENTIAL DAMAGES ARISING WITH RESPECT TO THE PRODUCT, WHETHER BASED UPON NEGLIGENCE, TORT, STRICT LIABILITY, OR CONTRACT.

Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above exclusion or limitation may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

For the address of your nearest authorized service center, contact Marley Engineered Products in Bennettsville, SC, at 1-800-642-4328. Merchandise returned to the factory must be accompanied by a return authorization and service identification tag, both available from Marley Engineered Products. When requesting return authorization, include all catalog numbers shown on the products.

HOW TO OBTAIN WARRANTY SERVICE AND WARRANTY PARTS PLUS GENERAL INFORMATION

- | | |
|--------------------------------|--------------------------------------------------------|
| 1. Warranty Service or Parts | 1-800-642-4328 |
| 2. Purchase Replacement Parts | 1-800-654-3545 |
| 3. General Product Information | www.marlemep.com |

Note: When obtaining service always have the following:

1. Model number of the product
2. Date of manufacture
3. Part number or description

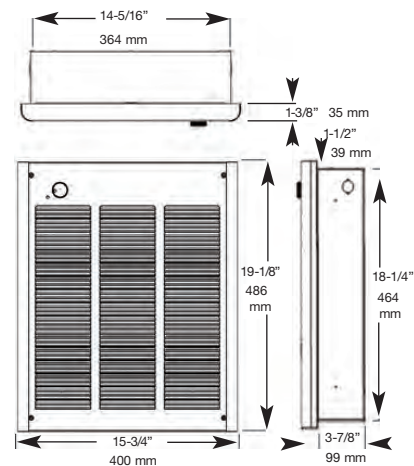


Marley[®]
Engineered Products

470 Beauty Spot Rd. East
Bennettsville, SC 29512 USA

Série K

Radiateurs muraux à air pulsé



Instructions d'installation, d'utilisation et d'entretien

Spécifications

MODÈLE	VOLTAGE	WATTAGE	PHASE	CFM	AMPS	SHIP WT. (LBS.)
K151FC	120	1500	1	100	12.5	22
K204FC	240/208	2000/1500	1	100	8.3/7.3	22
K303FC	347	3000	1	100	8.6	25
K304FC	240	3000	1	100	12.5	22
K306FC	600	3000	3	100	5.0	25
K404FC	240/208	4000/3000	1	100	16.7/14.4	22
K403FC	347	4000	1	100	11.5	25
K406FC	600	4000	3	100	6.7	25
K408FC	208V	4000	1	100	19.2	22
K483FC	347	4800	1	100	13.8	25
K484FC	240/208	4800/3600	1	100	20.9/17.3	22
K486FC	600	4800	3	100	8	25
K4083FC	208V	4000	3	100	11.1	23
K487FC	277V/240	4800/3600	1	100	17.3	23
K488FC	208V	4800	1	100	23.1	23
K4883FC	208V	4800	3	100	13.3	23

INSTRUCTIONS IMPORTANTES

⚠ AVERTISSEMENT ⚠

LORS DE L'UTILISATION D'APPAREILS ÉLECTRIQUES, DES PRÉCAUTIONS DE BASE DOIVENT TOUJOURS ÊTRE SUIVIES AFIN DE RÉDUIRE LE RISQUE DE DÉPART D'INCENDIE, DE COMMOTION ÉLECTRIQUE ET DE BLESSURES AUX PERSONNES, INCLUANT CELLES QUI SUIVENT :

- Lisez toutes les instructions avant d'installer ou d'utiliser le radiateur.
- Ce radiateur est chaud quand il est en fonctionnement. Pour éviter des brûlures, ne laissez pas de peau nue toucher ses surfaces chaudes. Maintenez les matières combustibles comme le mobilier, les oreillers, la literie, les papiers, les vêtements et les couvertures, à au moins 3 pieds (90 cm) de distance de l'avant du radiateur.
- Il faut faire très attention quand un radiateur quelconque est utilisé par des enfants ou des personnes invalides ou près d'eux, et à chaque fois que le radiateur est laissé en marche sans surveillance.
- N'utilisez plus un radiateur s'il a présenté des dysfonctionnements. Débranchez son alimentation au panneau de distribution du secteur et faites-le inspecter par un bon électricien avant de le réutiliser.
- Ne l'utilisez pas à l'extérieur.
- Pour déconnecter le radiateur, passez sa commande sur arrêt (Off) et coupez le secteur en amont au panneau de distribution.
- N'insérez pas d'objets étrangers, et ne permettez pas qu'il en entre, dans toute ouverture d'admission ou d'évacuation, car cela peut causer une commotion électrique ou un départ d'incendie, ou endommager le radiateur.
- Pour éviter un possible départ d'incendie, n'obstruez en aucune façon les admissions et les échappements d'air.
- Un radiateur comporte à l'intérieur des parties chaudes, et pouvant produire un arc ou des étincelles électriques. Ne l'utilisez pas dans des zones où de l'essence ou des liquides inflammables sont utilisés ou entreposés.
- N'utilisez ce radiateur que comme c'est décrit dans ce manuel. Toute autre utilisation non recommandée par le constructeur peut causer un départ d'incendie, une commotion électrique ou des blessures corporelles.
- Ce radiateur est prévu pour des applications de chauffage de confort, et n'est pas conçu pour une utilisation dans des endroits spéciaux. Ne l'utilisez pas dans des lieux humides ou mouillés, tels que dans un contexte marin ou une serre, ou dans des endroits où il y a présence d'agents corrosifs ou chimiques.
- Lors de l'installation, voyez les INSTRUCTIONS D'INSTALLATION pour des mises en gardes et précautions supplémentaires.
- Pour un fonctionnement sûr et efficace, et pour prolonger sa durée de service, gardez votre radiateur propre – Voyez les INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

⚠ AVERTISSEMENT ⚠

Pour éviter un possible départ d'incendie, des blessures corporelles ou des dommages au radiateur, respectez ces consignes :

1. Débranchez toute alimentation secteur arrivant au panneau de service principal avant de câbler ou d'intervenir pour du service.
2. Toutes les procédures de câblage et les raccordements doivent être en conformité avec les normes nationales et locales applicables, et le radiateur doit être relié à la terre.
3. L'alimentation secteur doit entrer dans le boîtier arrière au travers des pastilles à enfoncer. Voir également le marquage de HAUT sur le boîtier arrière pour la bonne orientation.
4. Vérifiez que la tension du secteur arrivant au radiateur correspond bien aux valeurs spécifiées sur sa plaque signalétique.

ATTENTION : ALIMENTER LE RADIATEUR AVEC UNE TENSION DÉPASANT LA VALEUR IMPRIMÉE SUR LA PLAQUE SIGNALÉTIQUE ENDOMMAGERA LE RADIATEUR ET ANNULERA SA GARANTIE, ET CELA PEUT PROVOQUER UN DÉPART D'INCENDIE.

5. **ATTENTION** – Température élevée et risque de départ d'incendie, gardez les cordons électriques, les draperies et textiles d'intérieur, et d'autres matières combustibles, à au moins 3 pieds (90 cm) de l'avant du radiateur. N'installez pas le radiateur derrière des portes, sous des porte-serviettes, dans un grenier, ou dans une zone où il est susceptible d'être bloqué par des meubles, des rideaux ou des matériaux de rangement. L'air chaud venant du radiateur peut endommager certains tissus et plastiques.
6. Pour réduire le risque de départ d'incendie, n'entreposez pas et n'utilisez pas d'essence ou d'autres produits inflammables sous forme de liquide ou de vapeurs à proximité du radiateur.
7. Ce radiateur est prévu pour être monté en utilisant un boîtier arrière fourni, et peut s'installer avec ce boîtier encastré ou placé en surface, comme décrit dans ce manuel.
8. Les écartements suivants doivent être respectés :
 - Bas du radiateur au sol - 8" (203 mm) – hauteur optimale de 18" à 24" (457-610 mm).
 - Côtés du radiateur à mur adjacent - 8" (203 mm) - minimum optimal de 12" (305 mm).
 - Du haut du radiateur au plafond - 36" (915 mm).
9. Ne faites pas fonctionner le chauffage sans que sa grille soit en place.
10. N'utilisez pas ce radiateur pour faire sécher de la peinture, du plâtre. De la sciure ou de la poussière de ponçage de cloison sèche endommageraient de façon permanente le radiateur, et doivent être tenues à l'écart.

Positionnement du boîtier arrière dans une construction neuve

1. Montage du boîtier arrière (Voir la Figure 1).

- a. Placez le boîtier arrière entre deux poteaux muraux adjacents avec un entraxe de 16" (406 mm), à la hauteur de montage voulue, mais pas plus près de 8" (203 mm) du sol ou d'un mur adjacent.

REMARQUE : Si les poteaux muraux sont espacés avec un entraxe de plus de 16", des supports d'encadrement supplémentaires peuvent être nécessaires.

- b. Alignez le boîtier arrière de façon à ce que son bas et ses côtés soient de niveau avec la surface de la finition murale (le rebord supérieur du boîtier arrière doit dépasser d'environ 1/2" (12,7 mm) de cette surface).
- c. Fixez le boîtier arrière en place avec des vis à bois ou des clous comme c'est montré en Figure 1.

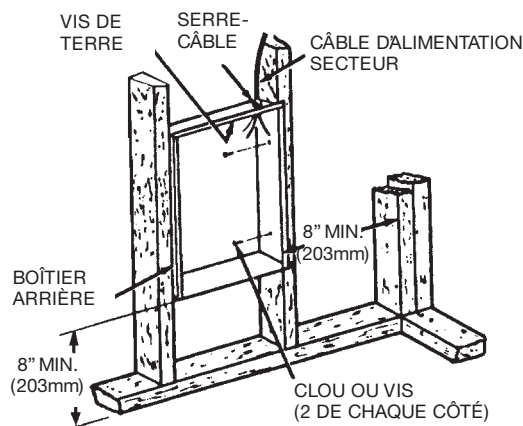


Figure 1 : Positionnement du boîtier arrière dans une construction neuve

2. Câblage de l'alimentation électrique (Voir la Figure 1).

REMARQUE : Volume du compartiment de câblage : 119 pouces³ (1 950 cm³).

- a. Tirez un câble secteur dans la zone dans la pastille défoncée à l'angle supérieur droit du boîtier arrière. Tout le câblage doit être réalisé en conformité avec les normes électriques nationales et locales. Référez-vous au Tableau 1 en page 1 pour les bons calibres de fils.
- b. Enfoncez une pastille sur le haut du boîtier arrière et installez un serre-câble.
- c. Passez le câble secteur au travers du serre-câble, en laissant au moins 6" (152 mm) de fils dépasser à l'intérieur du boîtier arrière.
- d. Branchez le fil de terre du bâtiment sur le boîtier arrière en utilisant la vis verte située en haut à l'intérieur du boîtier arrière.

Positionnement du boîtier arrière dans une construction existante

1. Préparez une ouverture murale de 14-1/2" (362 mm) de large sur 18-1/2" (470 mm) de haut à la hauteur de montage voulue, mais pas plus près que 8" (203 mm) d'un mur adjacent ou du sol (Voyez la Figure 2).

REMARQUE : Positionnez l'ouverture pour qu'un de ses côtés soit le long d'un poteau mural.

2. Câblage de l'alimentation secteur

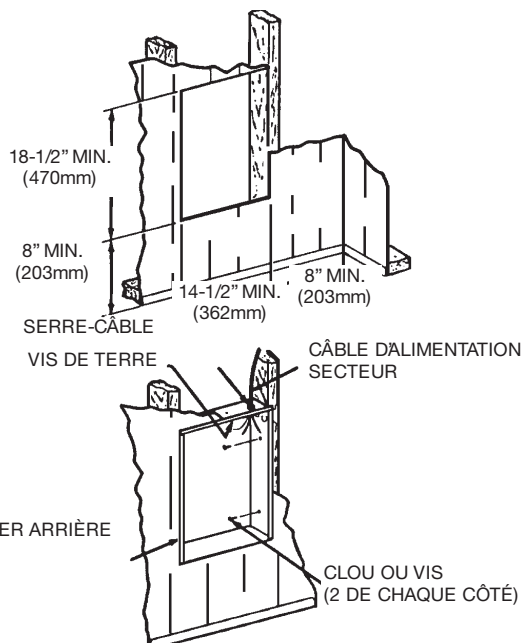


Figure 2 : Positionnement du boîtier arrière dans une construction existante

REMARQUE : Volume du compartiment de câblage : 119 pouces³ (1 950 cm³).

- Tirez un câble d'alimentation secteur dans la zone au-dessus du haut de l'ouverture murale. Tout le câblage doit être réalisé en conformité avec les normes électriques nationales et locales. Référez-vous au Tableau 1 en page 1 pour les bons calibres de fils.
 - Installez un serre-câble dans la pastille défoncée en haut du boîtier arrière.
 - Passez le câble secteur au travers du serre-câble, en laissant au moins 6" (152 mm) de fils dépasser à l'intérieur du boîtier arrière pour faciliter les raccordements.
 - Branchez le fil de terre du bâtiment sur le boîtier arrière en utilisant la vis verte située en haut à l'intérieur du boîtier arrière.
3. Montage du boîtier arrière
- Placez le boîtier arrière dans l'ouverture du mur au niveau de la surface murale en bas et sur les côtés du boîtier (Le rebord supérieur du boîtier arrière peut dépasser d'environ 1/2" ou 12,7 mm de la surface de finition murale).
 - Fixez le boîtier arrière en place avec des vis à bois ou des clous.

Installation (optionnelle) du boîtier arrière avec l'encadrement de montage sur surface (Voir la Figure 3)

- Fixez le boîtier arrière sur le mur (avec les trous à enfoncer dans l'angle supérieur droit) en utilisant des vis et des chevilles.
- Suspendez l'encadrement de montage en surface sur le boîtier arrière. Assurez-vous que le bord arrière de l'encadrement de montage en surface arrive juste sur le mur.

REMARQUE : Si le radiateur est situé dans une zone à fort trafic, où il peut subir du vandalisme ou des abus, vérifiez bien que le boîtier est fixé très fermement au mur.

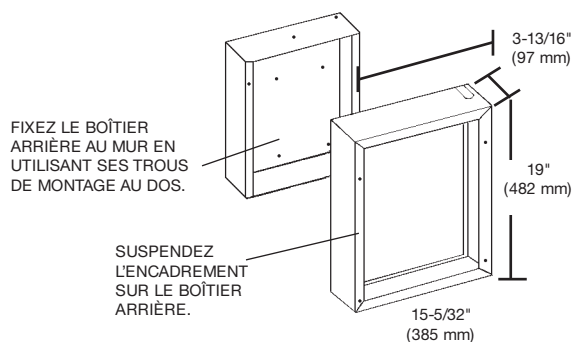


Figure 3: Installation de montage en surface

3. Câblage de l'alimentation secteur

REMARQUE : Volume du compartiment de câblage : 119 po.³ (1 950 cm³).

- Tirez un câble d'alimentation secteur dans la zone de l'angle supérieur droit de l'encadrement de montage. Tout le câblage doit être réalisé en conformité avec les normes électriques nationales et locales. Référez-vous au Tableau 1 en page 1 pour le calibre correct de fils.

REMARQUE : Si le câblage doit passer au travers du mur, percez un trou dans le mur dans la zone du haut du boîtier arrière. Passez le câble d'alimentation secteur au travers de ce trou. Puis enfoncez la pastille en haut du boîtier, et passez à l'étape C.

- Enfoncez la pastille sur le côté du dessus de l'encadrement.
- Passez le câble d'alimentation secteur au travers de l'encadrement en laissant 6" (152 mm) de fils à l'intérieur du boîtier arrière.

d. Fixez ce câble sur le boîtier arrière (en utilisant passe-fils, connecteur, ou autre attache convenable) en laissant au moins 6" (152mm) de fils dépasser à l'intérieur du boîtier arrière.

- Branchez le fil de terre du bâtiment sur le boîtier arrière en utilisant la vis verte située en haut à l'intérieur du boîtier arrière.

Installation de l'ensemble de radiateur et de la grille

Une fois que le boîtier arrière est complètement installé et qu'il n'y a plus de poussière due à la construction d'attendue, nettoyez les débris du boîtier arrière, sortez l'ensemble de radiateur de son carton, puis référez-vous à la Figure 4 et procédez comme ceci :

- Insérez l'ensemble de radiateur dans le boîtier arrière, en plaçant ses quatre trous de montage (avec fente en trou de serrure) par-dessus les vis dans le boîtier arrière. Serrez bien ces vis.
- Si un encadrement pour montage en surface est utilisé, assurez-vous qu'il est bien de niveau avec les quatre pattes de l'ensemble de radiateur avant de serrer les vis.
- Branchez les fils de câblage venant du commutateur de coupure aux fils de câblage venant du bloc de ventilateur (Voir les schémas de câblage). Après la connexion repoussez les fils dans l'ouverture.
- Tournez le thermostat complètement en sens antihoraire.
- Fixez la grille avec les quatre (4) vis longues de montage fournies. Ces vis s'engagent dans les trous situés sur les brides latérales du boîtier arrière.
- Enfoncez le bouton de thermostat sur son axe.

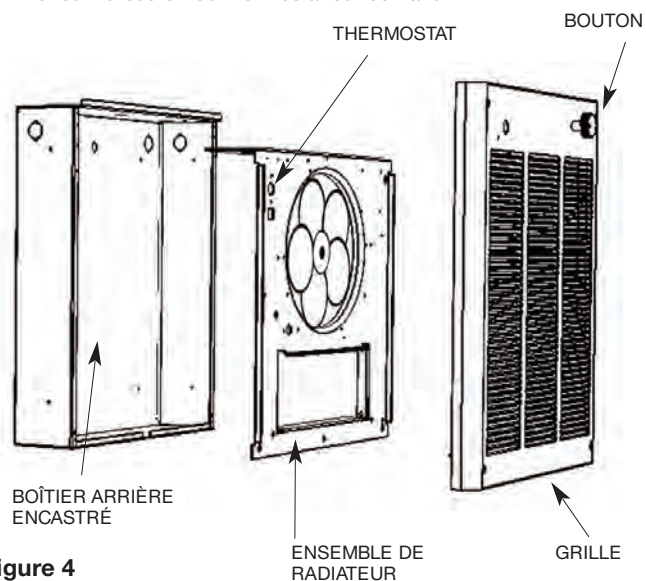
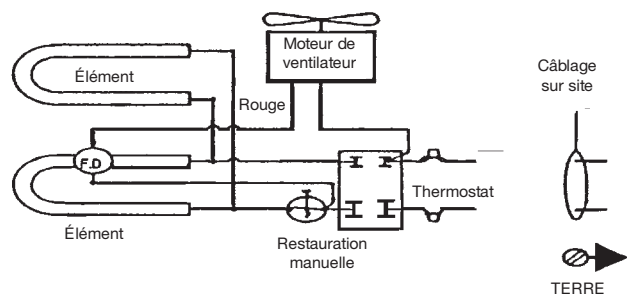


Figure 4



RADIATEURS DE 1 500, 4 800, 4 000 ET 3 000 W

En 120, 208, 240 ou 277 volts (Des radiateurs sur pleine puissance peuvent se convertir pour demi-puissance en enlevant le cavalier à fil rouge qui relie les bornes du haut des éléments de chauffe).

REMARQUE: La conversion n'est pas applicable sur le modèle K151FC.

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

1. Le radiateur doit être correctement installé avant d'être mis en marche.
2. Mettez le radiateur en marche (ON) au panneau de commande principal. Tournez le bouton du thermostat complètement en sens horaire. Cela doit activer les éléments de chauffe et le ventilateur, faisant que de l'air tiède circule de la sortie d'air chaud aux ouvertures du bas de grille.
3. Après que l'air envoyé soit devenu chaud, ramenez le bouton de thermostat à la position voulue pour obtenir une température ambiante confortable.

REMARQUE : Pour obtenir les meilleurs résultats, le radiateur doit rester en marche (ON) en permanence durant la saison de chauffage, du fait que le thermostat quand il est bien réglé maintiendra la température désirée. Un réglage jusqu'au bout en sens antihoraire descend plus bas que le seuil de gel.

Comment restaurer le fonctionnement – Contrôle de sécurité sur température :

Votre radiateur est équipé d'un dispositif de protection, réenclenchable manuellement, qui coupe automatiquement le radiateur pour éviter un départ d'incendie en cas de surchauffe. Ce contrôle est situé sur l'ensemble de panneau de ventilateur entre l'élément et la pale de ventilateur, et marqué "**RESET**". Le bouton rouge de restauration peut être vu au travers de la grille frontale quand le radiateur est installé. Pour restaurer, laissez le radiateur refroidir, puis appuyez sur le bouton rouge qui est visible au travers du trou dans le panneau de ventilateur. Le radiateur doit immédiatement revenir en fonctionnement normal.

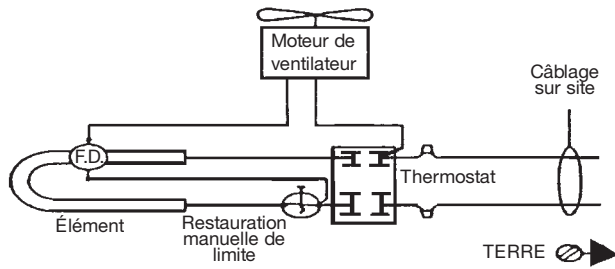
⚠ AVERTISSEMENT ⚠

NE TOUCHEZ PAS ET NE CONTOURNEZ PAS LES LIMITES DE SÉCURITÉ À L'INTÉRIEUR DU RADIATEUR

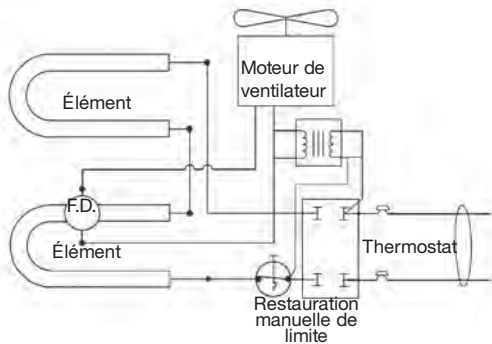
ATTENTION ⚠

NE CONTINUEZ PAS D'ESSAYER D'UTILISER LE RADIATEUR SI SON CONTRÔLE DE SÉCURITÉ SE DÉCLENCHE À RÉPÉTITION APRÈS SA RESTAURATION. EN LE FAISANT VOUS POURRIEZ L'ENDOMMAGER DE FAÇON IRRÉMÉDIABLE OU CAUSER UN DÉPART D'INCENDIE OU DES RISQUES POUR LA SÉCURITÉ.

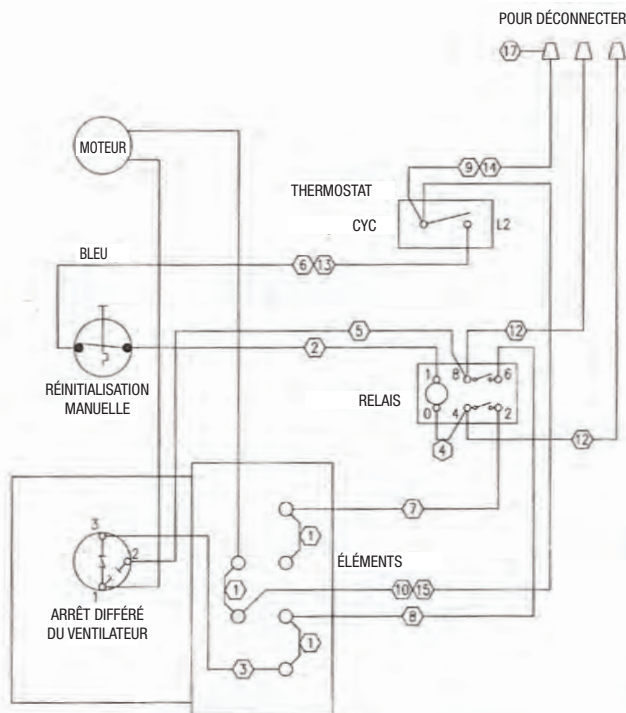
Note spéciale : En plus d'un contrôle de sécurité sur surchauffe, le radiateur est fourni avec un fusible thermique de secours (un seul usage) qui coupera le radiateur de façon permanente si pour une quelconque raison le contrôle de sécurité sur surchauffe n'avait pas fonctionné comme prévu. Si ce fusible thermique grille, le radiateur ne se restaurera pas et il faudra le faire réparer par une personne qualifiée.



RADIATEURS DE 2 000 ET 1 500 WATTS
EN 208 V, 240 V, OU 277 V



RADIATEURS DE 4 800, 4 000 ET 3 000 WATTS
EN 347 V OU 600 V



APPAREIL DE CHAUFFAGE MURAL TRIPHASÉ 3000, 4000, ET 4800 WATTS
208-240 V

INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN

Il est important de garder propre le radiateur. Votre radiateur vous fournira des années de bon service et de confort avec juste un minimum de soins. Pour assurer son fonctionnement efficace, suivez les instructions simples ci-dessous :

AVERTISSEMENT

TOUTE INTERVENTION DE SERVICE AU-DELÀ D'UN SIMPLE NETTOYAGE, QUI NÉCESSITE UN DÉMONTAGE, DEVRA ÊTRE RÉALISÉE PAR DU PERSONNEL DE SERVICE QUALIFIÉ.

AVERTISSEMENT

POUR RÉDUIRE LE RISQUE DE DÉPART D'INCENDIE ET DE COMMOTION ÉLECTRIQUE OU DE BLESSURE, DÉBRANCHEZ TOUTE ALIMENTATION ÉLECTRIQUE ALLANT AU RADIATEUR EN AMONT AU PANNEAU DE SERVICE, ET VÉRIFIEZ QUE L'ÉLÉMENT DE CHAUFFE EST FROID AVANT D'INTERVENIR POUR DU SERVICE OU DE L'ENTRETIEN..

Instructions de nettoyage par l'utilisateur :

1. Une fois que le radiateur est froid, vous pouvez utiliser un aspirateur avec son accessoire brosse pour éliminer la poussière et les peluches des surfaces extérieures du radiateur, y compris les ouvertures de la grille.
2. Avec un chiffon humide, enlevez poussière et peluche de la grille et des surfaces extérieures.
3. Remettez le radiateur sous tension et vérifiez son bon fonctionnement.

Instructions de nettoyage d'entretien :

(Ne doit être exécuté que par du personnel de service qualifié)

Au moins une fois par an le radiateur doit être nettoyé et vérifié par une personne de service qualifiée afin d'assurer un fonctionnement sûr et efficace. Cela doit inclure la dépose de la grille et si nécessaire la sortie du radiateur du boîtier arrière, afin de nettoyer les résidus de l'appareil. Une fois le nettoyage et le service terminés, le radiateur doit être complètement remonté et son bon fonctionnement vérifié.

GARANTIE LIMITÉE

Tous les produits fabriqués par Marley Engineered Products sont garantis contre les défauts de fabrication et de matériau pendant une année à compter de leur date d'installation, sauf les éléments chauffants, lesquels sont garantis contre les défauts de fabrication et de matériau pendant dix ans à compter de la date d'installation. Cette garantie ne couvre pas les dommages causés par un accident, une mauvaise utilisation ou une altération et ne s'applique pas si la tension d'alimentation dépasse de 5% ou plus celle de la plaque signalétique, si l'équipement est mal installé, mal câblé ou mal entretenu, contrairement aux instructions d'installation et d'utilisation du produit. Toutes les réclamations sous garantie doivent être accompagnées d'une preuve de date d'installation.

Le client sera responsable de tous les coûts encourus pour enlever et réinstaller le produit, ce qui inclut les frais de main-d'œuvre et les frais de port encourus pour retourner le produit au centre de réparation de la société Marley Engineered Products. Sous réserve des restrictions figurant dans cette garantie, tout appareil défectueux doit être retourné au centre de réparation agréé par Marley le plus près ou au centre de réparation de la société Marley Engineered Products. Il sera ensuite gratuitement réparé ou remplacé, à notre discrétion, et les frais de port de retour seront pris en charge par Marley. Il est entendu que cette réparation ou ce remplacement constitue le seul et unique recours disponible auprès de la société Marley Engineered Products.

LA GARANTIE CI-DESSUS REMPLACE ET PRÉVAUT SUR TOUTE AUTRE GARANTIE EXPRESSE OU IMPLICITE ET TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE COMMERCIALISATION OU DE CONVENANCE À UN USAGE QUELCONQUE ALLANT AU-DELÀ DE LA GARANTIE EXPRESSE CI-DESSUS EST PAR LES PRÉSENTES RÉFUTÉE ET EXCLUE DE CETTE ENTENTE. LA SOCIÉTÉ MARLEY ENGINEERED PRODUCTS NE PEUT SOUS AUCUNE CIRCONSTANCE ÊTRE RESPONSABLE DE QUELQUE DOMMAGE ACCESSOIRE ASSOCIÉ À CE PRODUIT, SANS QU'IL SOIT POSSIBLE D'INVOQUER UNE NÉGLIGENCE, UN DÉLIT CIVIL, UNE RESPONSABILITÉ STRICTE OU UNE OBLIGATION CONTRACTUELLE.

Puisque certaines juridictions interdisent d'exclure ou de limiter les dommages indirects et accessoires, il est possible que les exclusions et restrictions ci-dessus ne s'appliquent pas à vous. Cette garantie vous accorde des droits juridiques spécifiques, mais il est possible que vous ayez également d'autres droits selon votre lieu de résidence.

Pour connaître l'adresse du centre de réparation agréé le plus près, contactez la société Marley Engineered Products à Bennettsville (Caroline du Sud) au 1-800-642-4328. Les produits retournés à l'usine doivent être accompagnés d'un numéro d'autorisation de retour et d'une étiquette d'identification de service, tous deux disponibles auprès de la société Marley Engineered Products. Lorsque vous demandez une autorisation de retour, indiquez tous les numéros de catalogue indiqués sur les produits.

POUR OBTENIR UNE RÉPARATION OU DES PIÈCES SOUS GARANTIE, DE MÊME QUE DES INFORMATIONS GÉNÉRALES

1. Réparations et pièces sous garantie 1-800-642-4328
2. Achat de pièces de rechange 1-800-654-3545
3. Informations générales sur les produits www.marleymep.com

Remarque : Lorsque vous demandez une intervention, ayez toujours en main les informations suivantes :

1. Numéro de modèle du produit
2. Date de fabrication
3. Numéro de pièce ou description



Marley[®]
Engineered Products

470 Beauty Spot Rd. East
Bennettsville, SC 29512 USA